

無私 ê 疼

經文：路得記 1:1-18

11-5-06

佇猶太人 Talmud 傳統中，士師記、路得記、撒母耳上、下卷攏是撒母耳寫 ê。舊約有五本冊互作聖冊 (Megillot)，這五本是「路得記、以斯帖記、傳道書、雅歌、耶利米哀歌」分別佇五個節日中宣讀，路得記是佇慶祝豐收以及 tóa 棚節期來讀。路得記 ê 故事口傳已經真久，有真 chē 學者認為路得記是佇以斯拉改革後，一位文學家寫 ê 短篇故事。以斯拉改革 ê 目的是 beh 互以色列人純種化，猶大互掠到巴比倫以後，這 ê 排外民族思想受鼓勵。(尼 13:1-3, 23-27; 斯 10)，因為以色列人是上帝 ê 選民，so-i 提倡神寵講，這 ê 政策主要是否定猶太人娶異族婦女。撒馬利亞人 mà 互 in 看做非純種互相 bô 往來。路得記 ê 作者藉此 ê 故事對抗 eh ê 民族主義，mà 表明上帝對外邦人 ê 疼。

士師時期以色列人信仰墮落，道德敗壞，互異族奴役，是動亂期，人民糧食斷絕。伯利恆人來便利米勒 kap 拿俄米舉家遷到摩押十冬，拿俄米 ê 丈夫 kap 囤兒前後死亡，拿俄米聽見故鄉饑荒已過，決定 beh 轉伯利恆。伯利恆佇耶路撒冷南方五哩，又名以法伊：是豐富、糧倉 ê 意思。伯利恆有一個農場照摩西律法原則經營，開放互孤兒寡婦拾麥穗是士師時唯一樂土。行前拿俄米勸兩個兒媳轉 in 兜 kok 嫁，Nà-bô 到伯利恆，in ê 生活有問題，iáu 面臨民族 kap 宗教 ê 衝突。路得堅持 m̄ 肯離開。路得記就 tùi 這兩 ê 女子深 ê 情誼，互相扶持開始，最後得著快樂幸福 ê 日子。路得留名佇大衛 ê 系譜，成做大衛 ê 太祖 (4:21)，佇馬太耶穌 ê 族譜中再現 (太 1:5)。Che 族譜特別提起女性祖先：伊瑪、路得、喇合、烏利亞之妻攏是外邦人，強調外邦人 kap 以色列族 ê 融合。

路得記是疼 ê 故事，有大姑新娘 ê 疼、夫妻 ê 疼，koh-khah 重要是上帝 ê 疼。上帝 m̄-nā 看顧老寡婦，而且疼外邦女子，koh 藉著伊將疼傾互以色列人。佇 v.16-17 路得表露出對拿俄米 kap 伊 ê 民族，伊 ê 上帝 ê 認同，自願負起對拿俄米 ê 責任，到死為止。猶太人 ê 風俗 chit 兩 ê 寡婦並 bô 互相照顧 ê 義務。當路得放棄所有入外邦，其實並無考慮家己是 m̄ 是 ē 適應新環境，猶太人是 m̄ 是願意接納伊，伊只是憑信心，踏出 chit 步。是伊 kap 拿俄米彼此 ê 疼，凡事為對方設想，路得 tùi 大姑經歷上帝 ê 疼，chiah 會不甘離開。(1:14) 不甘就是疼。路得疼伊 ê 大姑甘願離鄉甚至講：「你死佇 toh 位，我 mà 死 tī hia。」(v.17) 這就是犧牲 ê 疼。10 月 2 日下晡，賓州 Lancaster ê Amish Schoolhouse 發生兇殺案，送牛奶 ê 卡車司機 giá 三支手槍入去 schoolhouse, ká 十幾 ê 女生綁起來開銃，造成 5 死 7 傷，最後開銃自殺。Chit 位銃手遺言怨恨家己，koh 卡怨恨上帝，早年女兒 ê 夭折，hō 伊耿耿 tī 懷，性情大變。事發過後，Amish ê 長老、家長 kap 歸 ê 族人一致發出寬恕 kap 包容之聲，chiah-nihán-ne 大 ê 屠殺案，真緊 tòh 恢復平靜了，這就是無私 ê 疼。設使比較 5 冬前 ê 911 慘案，到現在 iáu 是殺氣騰騰，其佇人類身心靈所造成 ê 傷害，到今 iáu 無法度平撫。1985 年哈里遜福特主演 ê 電影 ê 「證人」，Amish ê 長

老告誡伊 ê 孫 á 講：「hiah-ê 人攏認為戰爭時，Kan-taⁿ奮戰 kap 殺戮正義 chiah 會得伸張，人生 iáu 有其他方法 ê。上帝教過咱 bòai/mài 去觸(tak)tiòh 不潔 ê 物件。」chit 次慘案顛倒 koh-khah 鞏固 Amish ê 信仰，In 見證上帝 ê 教誨 kap 外口 ê 社會是背道而馳 ê。一位 Amish ê 長老講：喪禮比生日 koh-khah 重要，受害 ê 女童榮歸天國，比倖存者 koh-khah 幸福。Chiah-ê 女童 ê 犧牲見證信仰 ê 特質，可惜世界看無著，社會什麼時 chiah 會覺醒？什麼時 chiah 會有 chit 種 ê 心胸？

拿俄米佇經文中一再以查某团稱呼媳婦，可見 in 是用老母 kap 查某团相對待。咱知影查某团 kap 媳婦是無全 ê。尤其亞洲人表現 koh 卡清楚，全款一件代誌發生，對查某团 kap 媳婦 ê 要求有明顯 ê 差別。有一位大姑常常怨嘆新婦真會差叫 in 团，因為团常常幫忙做家事。換成团婿做家事就誇獎团婿骨力、體貼。這姆是雙重標準 mah? 婦人對查某团 ê 忤逆真緊著 ē-tàng 諒解，總是若新婦講話有點 á 無妥當就會永遠記得，甚至永遠 bē 翻身。拿俄米 kā 兩個媳婦當成查某团，chit 種疼 mà 是路得放 bóe 落 ê 原因，拿俄米無為家已打算，先替媳婦終身大事設想，拿俄米知影 in 少年守寡，將來無依無倚，so-í 勸 in 趁早 kok 嫁，免得一生孤單。咱知影孤單對人是尙大 ê 考驗。耶穌佇十字架頂尙大 ê 痛苦是孤單。伊喊講：「我 ê 上帝！為甚麼棄 sak 我（太 27: 46）？」拿俄米為著互路幸福，願意面對孤單。Chit 兩位新媳疼大姑親像家己 ê 老母，尤其是路得，伊體會出拿俄米 hit 種無私 ê 疼，互伊 koh 卡放 bóe 落。莫怪伯利恆 ê 婦女羨慕對拿俄米講：「有這新婦比有七個 kiáⁿ卡好(4:15)。」當然拿俄米 mà 是疼新媳，經過伊 ê 安排，路得得著一 ê 好 ê 歸宿。波阿斯伊姆近親，原本毋須要盡義務娶路得作某，伊願意實在出佇疼心，這 tú 表達本冊 ê 救贖主題。

路得佇一 ê 極父權 ê 社會，是外邦人 koh 是寡婦。伊唯一有 ê，只是對拿俄米 ê 疼 kap 責任。總是就是 chit 點，一 ê 以色列家族會 thang 復興。路得 ê 行為預表道成肉身 ê 可行性。波阿斯 kap 拿俄米活出信仰“疼人親像家己”，路得深受拿俄米 ê 信仰影響，用無私忠誠 ê 疼對待拿俄米，佇患難中信靠上帝，伊 m̄-nā 得著拿俄米 ê 疼疼，koh 卡得著上帝引 chhōa kap 保護。路得、拿俄米 kap 波阿斯，in 力行顯明上帝 ê 教訓，koh 卡 oe 感動人心。伊互咱看見上帝對忠實 ê 人 ê 祝福，並施恩互尊重律法 ê 人。Chit 本冊充滿溫暖 ê 疼，雖罔經文並無直接顯示出上帝 ê 作為，總是伊關心伊 ê 百姓 ê 生活，並且賞賜 hiah-ê 信靠伊 ê 人。猶太人選擇佇 tòà 棚節期慶祝豐收讀路得記，就是佇拿俄米 kap 路得看起來 kah-ná 軟弱 ê 生命，見證了上帝奇妙 ê 恩典。

疼是一件知容易行困難 ê 事。咱常聽新婚夫妻開嘴合嘴就講：「我愛你。」總是付出行動去疼卻無簡單。濟濟新婚夫妻常常蜜月旅行後就離婚。日本稱 chit 種現象作成田症候群，意思是新婚夫婦出國蜜月旅行轉來佇機場就離婚。夫妻 ê 關係是按呢，而大姑新婦問題 koh 卡複雜。一 ê 會曉疼人 ê 人，m̄-nā ē 適應婚姻生活，也 ē-tàng 解除大姑新婦 ê 矛盾。今 á 日，咱生活佇複雜 ê 社會，尤其人際關係 ê 建立 koh 卡艱難，總是願每 chit 人對家己 ê 責任 kok 深思，尤其

是 kap 人相處，要學習包容差異。佇信仰內，一 ê 真正蒙恩 ê 人唔是被動，卻是主動 ê。咱 ài 佇生活中顯明上帝 ê 恩典，互人看見啥物是有恩典 ê 生命。總是願咱攏 ē-tàng 做有恩慈 ê 人，互 hiah-ê 有需要 ê 人對咱 ê 生命中有幫助。